

La Voz de Menorca

DIARIO REPUBLICANO

Nº XXV. - Número 8095

Número abulto . . . 10 céntimos
Número atrasado . . . 20

En la Isla, al mes . . . Ptas. 2'00
Resto de España . . . 3'00
Extranjero, al año . . . 50'00

MAHON MARTES 17 JUNIO 1930

Redacción y Administración:
CALLE NUEVA.

COMENTARIOS

La megalomanía intelectual y la autocritica

La autocritica es un ministerio necesario. No es una función efímera y baladí como esa a que se entregan a veces por recreo los viciosos de la meditación con sus ligeros y vagos soliloquios interiores. No; hay en ese ejercicio solitario, de examen severo, de secreto análisis de la propia producción, uno de los más nobles y ejemplares modelos que pueden exhibirse en el área del aprovechamiento. Esta crítica de lo propio sería vana, si no proyectara una luz clara sobre los defectos y errores, en cuya zona es fácil introducirse, y no despertara con vivacidad un ansia robusta de superación.

Más para este oficio de íntima revisión no todos sirven para ejercerlo con eficacia. Se requiere, además de otras, cierta virtud temperamental, esa modestia fluida y natural que impide envanecerse por nuestras cosas y hace reconocernos pequeños al compararnos con aquellas que ha producido el talento o la excepción del genio humano. Hay hombres que viven influidos por muchas manías, y entre ellas es la de creerse superiores a los demás, la de considerarse nacidos con la aureola del genio para los cuales hasta el genio real y verdadero es un producto de la vulgaridad, una mercancía de estas que se venden por docenas o al granel. Esta clase de hombres no sirven para viajar por la ciudad del espíritu en plan de turista que ama la investigación y le agrada la belleza. Son ciegos de la inteligencia que caminan convencidos que nada ajeno es superior a ellos, y de ahí que una autocritica, ese examen de sus propios valores, sería estéril y baladí, porque nunca suponen que pueden aprender, sino que están convencidos que siempre han de enseñar. Hay por el mundo algún Fernández y González, aquel folletista célebre que hizo ricos a muchos editores de novelas por entregas, que se consideraba un Homero o un Cervantes, uno de esos genios que inmortalizó a la epopeya.

La manía de creerse superiores es una manía funesta. Hay a veces en esos megalómanos intelectuales algún destello de talento que se malbarata y tuerce el curso de su destino, por estar asediados de esa vanidad de orgullo intelectual que les hace tenerse por astros de primera magnitud en la gran constelación de los espíritus superiores. Mas la primera condición que se necesita para avanzar en el terreno de la superación es creer siempre que lo que se hace es malo y defectuoso. Y es que si se examina la propia obra con serenidad, no se tarda mucho tiempo en reconocerse las imperfecciones y en avergonzarse de ellas; se siente el sonrojo de haber creado un hijo de la imaginación con vicios y defectos, al darle corporeidad y forma material. Esto les ocurre siempre a los que se encierran en el laboratorio de la autocritica, y aunque ese examen analítico produce a veces cierta tristeza y melancolía, da por otra parte un deseo más elevado y alcanza la perfección, que siempre está limitada por las cualidades particulares de cada individuo. No ocurre así con esos maniáticos de marras; se quedan a la mitad o al principio del camino, como esos viajeros ignorantes de haber andado los primeros kilómetros se creen haber recorrido todo el trayecto.

Hay algo de conmovedor y triste en esos sujetos que padecen esa enfermedad moral. No hay que censurarlos por defectos y sí pudiera ser, procurar que entraran en razón. Sería una buena obra que ellos mismos habrían de agradecer. No hay duda que entonces avanzarían, se perfeccionarían reconociendo

las defectuosidades, los vicios en que se caen, de los que no están curados, no sólo los iniciados, sino los mismos sacerdotes que cultivan las diversas manifestaciones de la cultura humana. Podrían llegar a un puesto envidiable, y esa idea de supremacía los perverte, los anula y anquilosa. Bien mirado es un triste fin.

Todo oficio contiene un aprendizaje, una iniciación. Se empieza trabajando mal y se llega a trabajar regularmente y bien. En la literatura y en las otras artes el aprendizaje es difícil, penoso. No es cuestión de días; se necesitan años; a veces es necesaria toda una vida dedicada al estudio, toda una vida de sacrificio en que la voluntad se fatiga y abruma. Mas hay que reconocerlo, no hay que olvidar que la consagración se hace a bastonazos, y en realidad no son injustos y hasta diría provechosos, porque movilizan el amor propio que da la punzada a la acción y a la voluntad. Es difícil penetrar en el umbral de la fama; es un lugar que está lejos y la mayoría de las veces las fuerzas se agotan, el alma se extenua, sin poderle alcanzar. Casi siempre se llega viejo a ese destino de la gloria; cuando en la cabeza hay las cenizas del tiempo y se camina en la ladera descendente de la vida en busca de los sauces llorosos y los cipreses que han de sombrear la tumba. Esta divagación sentimental viene a raíz de lo que hemos dicho de esos megalómanos de la intelectualidad que, apenas han pisado el terreno de las letras, se creen hombres superiores y se quejan del desvío del público y de la crítica. Lo malo es que creen que son injustos con ellos, que se les persigue. Están en un error. No tienen el don de la autocritica y se vanaglorian de lo que producen, lo cual es perjudicial para ellos. Por regla general, nadie está satisfecho de sus obras, las considera imperfectas, porque reconocen y palpan que hay quien lo hace mejor, más perfectamente, más sólidamente, lo mismo en la forma que en el fondo.

Por eso decía que la autocritica es un ministerio necesario. Convince de la inferioridad en que uno está situado respecto de otros y despoja de ese delirio de supremacía. Conduce también por el camino de la perfección y se llega a donde las fuerzas permiten llegar.

C. PONS CATALA

DE COLABORACION

Lázaro levántate y anda!

Para los ciudadanos que no quieren ser ciudadanos

Perce una perogrullada, pero hay que confesar que hasta ahora, en España, hemos sido muy españoles. Se han pronunciado miles de palabras y se han escrito cientos de artículos protestando de la administración y del Ideario que ha de ser el país cada uno de los Gobiernos que lo ha regido. Todo español, casi sin excepción, siempre ha usado del que se calificó de *derecho del patateo*; pero, eso sí, el ciudadano normal, el español medio, nunca ha habido manera para que se acercara convencido a la urna electoral. El pueblo español ha sido refractario a toda idea política y más que nada, en frase gráfica, diremos que no se ha querido meter en los.

Es una variante del antiguo problema. ¿Qué existió primero, el huevo a la gallina? En el caso que se trata se puede decir: ¿Ha sido la política seguida hasta hoy, tal y como se ha desarrollado, o el ciudadano se ha abstenido, por considerar la política fealdad? Se explica que una forma de gobierno se guíe por varios Idearios uno tras otro, ha fracasado; lo que no se explica es esta abulia ciudadana a ejercer un derecho que es germen de los demás.

Si la fórmula que conviene a España no la han encontrado hasta hoy los hombres públicos que han gobernado, por estar éstos desprovistos del apoyo ciudadano, ya es esta una razón para que cada uno de nosotros, se precupe de dar su representación a la fórmula que, según él, puede llevar al común a un mayor grado de bienestar.

Si es al revés, o sea que el ciudadano no ha querido prestar su apoyo a esos hombres por considerarlos inútiles para su idea de mejoramiento; mayor motivo que se preocupa de a quien o a quienes hay que llevar el gobierno, para estar entonces rígidos según el ideal particular.

¡Sed más racionales, tradicionalistas, liberales, republicanos, comunistas, sed lo que vuestra conciencia os dicte, pero sed algo!

No seáis como el avestraz que cierra los ojos y no viendo al cazador cree que el cazador no le ve a él.

La falta de sentido político, es lo que ha llevado al pueblo español a este estado de depauperación espiritual, del que nos parece llevados de una esperanza que ojalá se convirtiese en realidad, que vamos asistiendo a su término.

La pasión de hombres de buena voluntad, se han consagrado, con el noble empeño de reanimar este cuerpo muerto, viclima hasta hace poco de las más crueles operaciones, sin apenas darse cuenta.

¡Ojalá aigan alrosos de su cometido! El día que se logre que cada hombre tenga una idea (no importa cual) habremos logrado dar el primer paso hacia el reargimiento de una verdadera nación.

Mientras nosotros encerramos en nuestra torre de marfil o sigamos como borregos, NO!

JOSE MURGUIA CREPO

Mahón 7 VI 30

NUESTRO CONCURSO

Premio de estímulo para los redactores y colaboradores de "La Voz de Menorca"

De acuerdo con las condiciones del Concurso instituido por un Grupo de Amigos de LA VOZ DE MENORCA para la concesión de un premio de doscientas cincuenta pesetas entre nuestros redactores y colaboradores, vamos reproduciendo hoy y en los días sucesivos los cinco trabajos escogidos por un Jurado competente, según el fallo que ya hemos publicado, para que puedan aspirar al premio indicado.

Rogamos a nuestros lectores recorten los artículos seleccionados con el fin de emitir luego, con pleno conocimiento de sus respectivos méritos, su voto a favor del que crean merecedor de obtener el premio.

Al efecto, una vez reproducidos todos

los trabajos seleccionados publicaremos durante algunos días un boletín con el espacio necesario para la firma y domicilio del votante.

A los cincuenta primeros votantes del artículo que resulte premiado, cuyos nombres se registrarán escrupulosamente por orden de recepción, se les entregará como recompensa una obra literaria de autor conocido.

Otro ruego hemos de hacer a nuestros lectores todos y es que no dejen de emitir su voto con el fin de que este Concurso revista la máxima importancia y la votación pueda resultar lo más nutrida posible para mayor satisfacción de los autores que han merecido la preferencia del Jurado.

LA PAZ DEL MUNDO

(GRUPO DE CUATRO ARTICULOS)

III

LA EDUCACION PACIFISTA

No nos darán la paz los gobernantes como un regalo; tendrán que conquistarla los pueblos, igual que la libertad y la democracia y que todas las grandes reformas políticas y sociales.

Para conquistar la paz necesitará el pueblo inteligencia y energía, porque tendrá que sostener una lucha enconada contra los intereses creados y contra las opiniones reinantes, contra las falsas ideas que nos ha inculcado una educación bastardeada.

Como una gran alabanza se dijo de los maestros prusianos que eran ellos quienes habían preparado la guerra de 1870-71; y era verdad en mucha parte.

Si el aparatoso prestigio de los reyes, ni la soberbia dominadora de las aristocracias militares, hubieran logrado seducir ni corromper al pueblo alemán hasta convertirlo en un tan dócil instrumento guerrero, si la escuela no hubiese preparado la degradación de los espíritus, enseñando a los niños una historia falsa, una geografía falsa y un falso concepto de la vida y de la misión del hombre sobre la tierra.

Los maestros de las escuelas de Alemania no caldeaban tanto de preparar hombres buenos, honrados e inteligentes, con aptitud para las ciencias y las artes, para la libertad y la civilización, como de formar patriotas convencidos de la superioridad de los alemanes por encima de todas las demás naciones de la tierra; patriotas exaltados y agresivos, que no vieran en el extranjero un hermano, sino un traidor enemigo, un competidor peligroso, a quien se habla de suletar y dominar brutalmente por la fuerza de las armas.

Aquel sistema educativo dió sus resultados, que asombraron al mundo, cuando los alemanes hubieron de luchar con el Imperio desmoralizado de Napoleón III; pero, luego, la lección de la última guerra europea ha sido terrible, y hemos de creer que aprovechada por el pueblo alemán, que ha constituido su gobierno republicano y ha dado al mundo en estos últimos años una literatura anti-guerrera llena de realismo y sinceridad.

También hemos de desear que la dura lección haya sido aprendida y aprovechada por las otras naciones; porque no estaba sola en el pecado la nación alemana, sino que habían caído en el mismo culpable error todos o casi todos los pueblos, principalmente Francia, Italia y la misma Inglaterra.

En todas partes se encendían los odios y

se preparaba a los jóvenes para la matanza y ocurrir lo que tenía que ocurrir: la guerra costó veinte millones de vidas humanas y una pérdida incalculable de riqueza.

En nuestra España, la escuela siempre ha tenido escasa influencia en las opiniones y en la formación del carácter nacional, pues apenas consiguió disminuir lentamente el número, todavía desconsolador, de analfabetos.

Aquí el mal no proviene de la escuela, sino de la falta de escuelas; el mal está en la completa ignorancia en que viven las clases populares, y en la indiferencia para todo en el aislamiento individual, en la ausencia en que vivimos respecto de los problemas colectivos.

Decía el gran Costa que el caciquismo es la forma de gobierno tradicional ibérica, desde los tiempos primitivos.

Manda el cacique porque los otros le dejan mandar; y le obedecen por miedo, por ignorancia, por indiferencia, por pereza mental, por no molestarse en resistir, por no ganar saliva en la inútil protesta.

Le dejan mandar y el cacique manda, conduciendo el pueblo, como un rebaño, al esquilero y a la matanza.

No se le oponen ni los sentimientos más hondos y más puros del amor familiar. Cuando los hijos son muertos en la guerra, las madres se consumen llorando, porque no saben que se pueda hacer otra cosa; y los padres, no más inteligentes ni más decididos, dicen, según los casos: «mi hijo ha muerto ¿qué me importa lo demás?»; o bien: «mi hijo se ha salvado, que se apañen los otros como puedan».

Así, en esta insolidaridad irracional, en esta inerxia vergonzosa, vamos cayendo unos tras otros, siempre aislados, siempre indefensos, sin consuelo y sin esperanza.

De este mal no ha sido culpable la escuela; pero tampoco podemos esperar que de la escuela venga por ahora el remedio, porque tenemos muy pocas escuelas y los maestros, por regla general, no están preparados para intentar una reforma profunda del pensamiento ni de la moral de sus educandos.

Afortunadamente, los que opinamos que el único fundamento sólido de la paz habrá de ser la voluntad enérgica y decidida de los pueblos, tenemos a los medios para lograr que todos los españoles nos escuchan y nos comprendan.

Tan educativos como la escuela pueden ser

el periódico, el casleo, la sociedad obrera, el mitin, la conferencia, la excursión de propaganda y hasta la diaria conversación familiar, tan eficaz, por su constancia, como la gota de agua que horada las rocas.

De roca dura tendría que ser la mentalidad del pueblo español, y aún así se podría reformar una propaganda tenaz e inteligente.

Cuando estamos firmemente convencidos de que para asegurar la paz hace falta y es suficiente una extensa y profunda corriente de opinión que sea decididamente contraria a la guerra, estaremos en buen terreno para comenzar los trabajos encaminados a producir esa corriente y a dirigirla eficazmente hasta que llegue a ser incontrastable.

La misma sociedad de Naciones, que el día de hoy es una consiliencia débil en manos de los diplomáticos, adquiriría una fuerza enorme si tuviese de su parte una poderosa y activa opinión popular en todos los países.

El proyecto de insitación de los Estados Unidos de Europa, de que apenas nos hablan nuestros diarios, y que, sin embargo, sería de una trascendencia definitiva para la paz y para muchas otras cuestiones políticas, económicas y sociales que podría resolver, ese proyecto no tiene ahora vida probable, porque no le presta a los gobernantes o por que los pueblos, a quienes debe interesar, parece que no se han enterado todavía de su existencia y menos de que sea posible su realización próxima.

Es necesario que el pueblo se entere; es indispensable que nos enteremos todos de que no hay asunto palpitante ni cuestión urgente como el asegurar la paz y hacer imposible la guerra desde ahora y para siempre.

El llanto de las madres y la contienda de separación de los padres tienen un valor sentimental indudable, pero ninguna trascendencia práctica frente de los hechos consumados; a antes de que la guerra estalle cuando se le han de oponer las resistencias suficientes para estorbarla, para impedir, para imposibilitarla.

Es mientras la guerra se prepara que hemos de preparar y asegurar la paz.

Hay que demostrar a las madres de las probables víctimas de las contiendas futuras que la guerra no es un mal necesario, que no es un castigo de los dioses, ni una fuerza ciega de la naturaleza, sino que depende de la voluntad de los hombres y que si unos desalmados ambiciosos y unas asociaciones financieras y unos bastardos intereses trabajan ocultamente para que la guerra venga, otros hombres y otras asociaciones y los intereses más legítimos (que son los de la vida humana y del bienestar individual y colectivo) de la riqueza y prosperidad de las naciones) no sólo pueden, sino que tienen la obligación estricta de ponerse, de resistir de imposibilitar la guerra por todos los medios disponibles en la justicia y el derecho.

Contrariamente al antiguo *si vis pacem para bellum*, nosotros decimos que el medio más seguro de impedir las guerras consiste en educar a los pueblos para la paz, y que esta educación, necesaria y urgente, impondría un formidable movimiento de opinión que haría meditar a los gobernantes, mentaría a los representantes populares que simpatizan con el pacifismo y robustecería todas las instituciones nacionales e internacionales que se han creado y las que puedan crearse para afianzar y garantizar la paz del mundo.

Otro día trataremos de esas instituciones. M.

LOS REPUBLICANOS DE IBIZA

Del número 2 del semanario «Proa», de Ibiza:

«Varios prestigiosos vecinos del término municipal de San Juan han acordado separarse de las antiguas organizaciones políticas a que pertenían e ingresar en el partido republicano».

Nos informan que la comisión organizadora, que ya se halla constituida, cuenta con el apoyo de gran número de vecinos que desean un cambio radical de rumbos y procedimientos.

Los republicanos de San Juan piensan engrosar las filas del nuevo partido republicano conservador que dirige el ex-ministro de la Guerra don Nicolo Alcega Zamora.

En San Carlos y San Lorenzo se activan los trabajos en el mismo sentido.

Es altamente confortador el ver como nuevos pueblos sin indicaciones ni presiones de ninguna clase y debido únicamente a la evolución espiritual experimentada en estos años de ignominia se apresan para esta hora única tan plena de posibilidades.»

Crónica local y general

Gabriel Alomar

El ilustre republicano y escritor Gabriel Alomar, se halla enfermo de algún cuidado. Es una noticia que impresionará tristemente a los numerosos admiradores que el autor de «La formación de sí mismo» y «La política en la isla» tiene en toda España.

Alomar, sin intervenir en una manera activa en la política mandada de los partidos de izquierda, es, sin embargo, uno de sus galas más esclarecidos. En todo momento de agitación y confusión política surge de su pluma la palabra alentadora o el rayo de luz que ilumina las cuestiones más ardidas. Es un poeta y un pensador. Escritor que conmueve y educa. Ciudadano ejemplar. Fuerte en los momentos adversos. Valiente con el poderoso. Su palabra y su conducta van a la par. Siempre.

Nosotros esperamos que estas palabras tarden largos años en llevar los crepúsculos del futuro; que sean mensajeras de nuestro tiempo; que afecten a nuestra férvida acción; que le lleven la salud perdida, la ilusión, días de serena felicidad.

Procesiones y tránsito

Habla un católico republicano

En Palma ha adquirido estos días relieve un problema de circulación urbana, el de las procesiones—al frecuentes en esta época—en relación con el tránsito público. La prensa y el señor Alcalde, nuestro estimado amigo particular don Jaime Saura han tratado de este asunto.

Del mismo se ocupa también desde las columnas del semanario «La Vanguardia Balear», sección «Diches y hechos», el ilustrado abogado; veterano escritor y periodista don Jerónimo Massanet Beltrán, católico ferviente, afilado, sin mengua de sus creencias, el partido republicano mallorqués, el que le eligió para formar parte de su comité directivo al que pertenece hoy el señor Massanet.

Es pues opinante de calidad e irrecusable en el asunto que menciona el título de este escrito y del que en el número del precitado semanario correspondiente al sábado día 7 del que carea, dice el señor Massanet, bajo el pseudónimo «Mazilla», lo siguiente: «Nuestro Alcalde ha publicado recientemente una nota con el título LAS PROCESIONES Y EL TRANSITO RODADO; muy prudente y atinada, que merece todo mi aplauso.

A los católicos nos interesa en primer término no provocar manifestaciones y estados de opinión, que estuvieron en incandescencia a principios del siglo y que afortunadamente habían declinado.

Hay, por desgracia, algunos reñidores que los lachos, en gran parte por la equivocada manifiesta de muchos católicos que apoyaron, en nombre de la Religión, al Gobierno de la Dictadura presidida por el General Primo de Rivera (q. e. p. d.); de la que decía justamente el señor Ossorio y Gallardo, en un discurso de Zaragoza de 4 de mayo último, que se caracterizó por la vanidad, por la ignorancia y por la inmoralidad, haciendo a los discerner cuál de los tres vicios estaba en mayor grado. Unos por falso concepto debido a la censura y a los propios aprensos que a su obra prodigaba el Dictador, y otros a vez por debilidad, contrajeron responsabilidades, que Dios quiera que no sean en detrimento de los altos intereses de nuestra religión, que quisiera verían todo tiempo bien del ruidos y respetados.

La cooperación activa que se marca, incluso respetabilísimas comunidades religiosas, en aquel vergonzoso plebiscito, con que el Dictador quiso hacer ver que tenía todo el pueblo a su lado, con excepción de unos miles de degenerados; la iniciación y fomen-

to de suscripciones y homenajes completamente intempestivos, que aparecieron incluso en algún Boletín Eclesiástico, en favor de quien ha resultado el más formidable propagandista de las izquierdas españolas en el siglo presente; la presencia de algún Obispo (son palabras textuales de un teniente de alcalde como don Angel Ossorio, dichas en la ocasión ya citada) pronunciando discursos de unión patriótica en la vía pública y en un coche de punto; la erección de cánonigos patrioteros que daban mítines en el púlpito; todo ello ha exacerbado las pasiones y puede ser fermento muy poco propicio para el fomento de los intereses religiosos, si no nos esforzamos en usar la prudencia y en templar el ambiente. No todos tuvieron el temple de un Arzobispo de Tarragona y de un eminentísimo Obispo de Barcelona, muy conocido y estimado en esta diócesis.

Por esto sentimos especialmente que por parte de los católicos se dieran gritos contra los tranvías y contra el tránsito, por no haberse éste interrumpido durante la memorable procesión que tuvo lugar con motivo del centenario del Sol de la Iglesia, San Agustín.

El tránsito en la vía pública es cosa que la ciudadanía debe poseer de acuerdo con las facilidades posibles. El que incumbe al Alcalde no puede decirlo por sí mismo, sino por delegación del Director General al Jefe de Obras Públicas (como la circulación de los tranvías), no puede decretar la suspensión.

Damos los católicos al César lo que es de César; busquemos el acuerdo y la armonía con las disposiciones municipales y de las disposiciones vigentes, y evitemos molestias y estados de agitación que a nada bueno pueden conducir.

Reconocemos que la solemnidad, para mí, muy respetable, no es la llamada a detener el curso de los tranvías.

REMITIDO

Sr. Director de LA VOZ DE MENORCA. Mahón.

Circula el rumor que está en proyecto la organización de una Cooperativa Eléctrica de Menorca.

En breve es posible se invite a una reunión pública para los que simpatizan con la Compañía.

San Jaime 68, Francisco Coll Riu de Valls. Mahón 16 junio de 1930.

Juventud Republicana

MAHON

En cumplimiento de lo prevenido en el artículo 9.º del Reglamento por que se rige esta Sociedad, se convoca Junta General ordinaria, que se celebrará el próximo viernes, día 20 del actual, a las nueve y media de la noche, en el salón principal de la Casa del Pueblo. Mahón 10 de junio de 1930.—El Presidente, Pedro Febrer.

LO IMPRESCINDIBLE!

Dos artículos nobles que no admiten competencia.

EL GAS... por ser la calefacción más práctica, limpia y económica.

EL CARBON DE COC... por imponerse en las cocinas económicas debido al precio reducido y el máximo de calorías.

Darán razón en las oficinas Plaza España, 30.

Buena propaganda

La carta del señor Vice Cónsul Británico en esta ciudad, nuestro amigo don Carlos Moysi, que se publicó en nuestro número del sábado trasladando párrafos de la casa Thos. Cook & Son, de Londres, referentes a la excelente impresión que recibieron en esta isla los turistas que nos visitaron a bordo del magnífico paquebote «Otranto», es realmente halagadora y dignos de tener en cuenta los extremos que en ella se contienen.

La mayor importancia se halla en que ha nacido espontáneamente, fruto de las conversaciones de los pasajeros que se llevaron de aquí una impresión desafortunada en los otros puertos que tocaron.

Fijémosnos principalmente en los motivos que les produjeron tan gratas impresiones, y que, según dicen, se concentran en su visita a una casa de campo, en la audición del órgano de Santa María y en la excelente acogida que encontraron, lo mismo que en la cariñosa despedida que se les dispensó.

Conocemos, pues, los objetivos que en los turistas pueden hacer algún efecto y los sentimientos que les halagaron.

Nuestros gentes, con su carácter hospitalario, son excelente elemento de complacencia para el turista.

La casa organizadora del viaje, tan conocida y acreditada en todo el mundo, por una parte, y por otra los que fueron nuestros huéspedes por unas horas, serán excelentes elementos de propaganda, nacida espontáneamente, sin artificios, y ello puede ser un buen comienzo de labor.

En ella hemos de confiar, al paso que debemos prepararnos por si se presenta nueva ocasión con el fin de acentuar los motivos que más influyeron en que los viajeros marcharan de aquí satisfechos.

Cuanto se preocupan en la propaganda del turismo; lo mismo que las corporaciones oficiales, no deben echar en saco roto las observaciones que se deducen de la carta que desinteresadamente ha escrito la casa Thos. Cook & Son, de Londres, y del valioso ofrecimiento que en ella se contiene.

La obra cumbre de EMIL JANMINGS El Coloso de la Pantella LOS PECADOS DE LOS PADRES

Información militar

REVISTA.—Salvo fuerza mayor o contra orden al salir a la publicidad esta edición ha brá quedado cumplimentada la orden general de la plaza dictada ayer en los términos siguientes:

«Mañana a las 17 30 el Excmo. Sr. General Gobernador revisará en Mercadería el cuartel de Alfonso XIII y el Grupo de Artillería a pie que en él se aloja, el cual se hallará formado en el patio.»

Servicio de la plaza para hoy:

Parada, Regimiento Infantería de Mahón número 65.

Jefe de Día, Teniente Coronel de Infantería don Federico Moyá.

Imaginería, Comandante de Infantería don Lorenzo Lafuente.

Hospital y Provisiones, 10.º Capitán de Infantería.

Vigilancia, 26.º Oficial de Infantería.

Servicio en Villa-Carlos.

Vigilancia, 3.º Oficial de Artillería.

Imaginería, 4.º Oficial de Artillería.

De viaje

Procedentes de Barcelona, llegaron ayer, en el vapor «Monte Toro», 16 pasajeros, entre ellos la Condesa de Torre Saura, y una hermana del Barón de Lurich, los pilotos de la marina mercante nuestros paisanos don Vicente Montañar Rius y don Arnaldo Vives Palmer, el empleado de este Banco Hispánico Americano don Sebastián Fábregues Escudero, y don Octavio y don Jaime Vidal Massa.

Procedentes de Alcaldía llegaron 17 pasajeros, entre ellos el sobrestante de Obras Públicas de Menorca, don Miguel Mesquida Verger y dos hijos, don Miguel Juanico, camarero del vapor «Jaime II», y el comerciante don Gabriel Femenías y un hijo suyo.

Nota comercial

Importación.—El vapor correo trajo ayer 27 toneladas de carga, procedente de Barcelona y Alcaldía, entre ellas 22 sacos con desperdicios de goma, 20 con cemento, hierro, 40 con abonos compuestos, 8 bocoyes con vino, y otras mercancías.

De Alcaldía 19 sacos con patatas, 114 bultos con fruta.

De trabordo 100 sacos con salvado de trigo.

La juventud que progresa

Estos días ha llegado a esta ciudad la nueva del brillante resultado obtenido en los últimos exámenes para el título de médico, efectuados por el joven menorqués don Juan López Merqués, hijo de nuestro buen amigo don Juan López Aragónés, quien realizando un considerable esfuerzo logró vencer a su hijo a que con inteligencia y ser a labor se hacen acreedores del sacrificio paterno y de la mejor consideración.

Felicitemos efusivamente a nuestros amigos domiciliados en Barcelona, y a sus parientes vecinos de esta ciudad.

Choque de automóviles

Ayer, sobre las cinco de la tarde, se comenaba súbitamente un choque habido entre dos automóviles, choque al parecer de poca importancia, susurra doase si en dicha colisión hubo heridos.

Para informar a los lectores adquirimos las noticias siguientes:

Hacia las cuatro de la tarde iba en dirección de San Luis por el camino que va desde San Clemente, un auto de esta matrícula guiado por su propietario don Jaime Vila Longe, cuando al hallarse en una de las múltiples curvas que existen en dicho camino le salió al paso en dirección contraria otro coche ocupado por los señores de Sintas. El choque desviado a causa de una piedra fueron la causa inevitable del choque, a pesar de la pericia de ambos conductores.

El encuentro fué de alguna violencia y ocasionó serios desperfectos en ambos vehículos y heridas a los señores de Sintas, produciéndose éstas por los cristales del parabrisas.

Según averiguaciones realizadas últimamente, sabemos que los heridos que sufren los señores de Sintas no son de importancia, lo que celebramos, deseando sinceramente su completo y rápido restablecimiento.

JUEVES PROXIMO REPRISS

La última cita

LEGITIMO ORGULLO DE LA PRODUCCION ESPAÑOLA.

Un preso

Para cumplir el arresto que le fué impuesto llegó ayer en el vapor correo un corrijido militar, procedente de Reus y custodiado por la Guardia Civil.

Pasó a la Penitenciaría militar de la fortaleza de Isabel II.

Visita de inspección

Al objeto de pasar revista a las fuerzas de carabineros de esta isla llegó ayer el capitán de dicho Instituto don Antonio López Reuvelta.

Bien venido.

NUESTROS MERCADOS

Ochocientos kilogramos de pescado se han ofrecido hoy al consumidor.

Abundancia en cantidad y en calidad, pues tanto de Fornells (112 kilogramos), como de Villa-Carlos (55 kilogramos); de cuyas procedencias viene pescado muy bueno, se ha reunido una cantidad bien superior a la que ordinariamente ofrecen.

De Ciudadela han traído 315 kilogramos y de Mahón se han reunido otros 350 kilogramos.

CASINO DEL CONSEY

MARTES 17 JUNIO. A las 6 y cuarto. Butaca 40. Palco 125. General 50. ÚLTIMA PROYECCION de la grandiosa creación del actor ruso IVAN PELROVICI:

La Sirena de Bretaña

Jueves: Noche a las 9 1/2: CAZADORES DE LOBOS. Secada de una obra de J. Oliver Curwó. Sábado: INAUGURACION DE LA TEMPORADA DE VERANO con EL NIDO DEL AGUILA por Milton Sills

TRIANON

JUEVES, FESTIVIDAD DEL CORPUS. A las 9 y 1/2. SESION EXTRAORDINARIA REPRISS SENSACIONAL de la grandiosa película española que tanto triunfo logró al ser estrenada en este mismo salón, titulada

La última cita

Maravilla de arte, con una espléndida fotografía, mostrando todas las máximas bellas de ESPAÑA que desfilan ante el espectador, enmarcando el argumento más sensacional y emotivo, resultando un conjunto que a la vez que deleita entusiasmamente a todos los espectadores.

Precios: Palcos platea pias, 150. Palcos principales 125. Entrada y asiento 020. Próximo: OTROS SENSACIONALES REPRISS Y ESTRENOS. DOMINGO. NUEVAS PROYECCIONES de la película LA ULTIMA CITA.

Noticias marítimas

Vapor correo

Esta tarde, a las seis, saldrá para Barcelona, el vapor «Monte-Toro».

Veleros

Está despachado para Palma el motor-velero «Los Amigos», con leatré.

Ante recalará cerca de Campos del Puerto para cargar sal.

Saldrá hoy de este puerto.

—El domingo por la mañana salió para Palma, el motor-velero «María del Pilar», con carga de tránsito.

Patrón señor Vica Isaac.

E s e h e d e , p o r l a n o c h e , f o n d e o e n e l p u e r t o d e B a r c e l o n a , e l p a s e h o t a m o t o r «P l i e r » , d e s p e r t e d e f e l i z y r á p i d a t r a v e s í a .

Vapor con maíz

Esta mañana, a las seis, ha llegado el vapor italiano «Trentino», de la matrícula de Nápoles, procedente de Marsella y Palma, a mando del capitán señor Sam Carlate.

Atracó de costado al muelle de Levana, frente la Consigna, en donde descargará 2.600 sacos con maíz (260 toneladas).

Desplaza el buque 390 toneladas y lleva 14 hombres de tripulación.

Lo despacha el agente de aduanas señor Vives.

La pesca del «besuc»

Todos los días se ven en la playa de Cala Figuera unos velote botes ocupados por aficionados a la pesca de «besucos».

Se sitúan en un corto trayecto, casi juntos, y dan una nota característica digna de atención.

Para vender

Un motor 21/2 c/B, una máquina esvirar, varios embarrados con poleas, una transmisión, una máquina de afinar suelas, cepillos para el finisaje. Informarán en esta imprenta.

O CASION

Se halla para vender un torno mecánico de un metro en buenas condiciones. Informes, Comercio 30.

Banco de Menorca

En la Junta general ordinaria de accionistas celebrada el 2 de junio actual, se acordó repartir por los beneficios obtenidos en el ejercicio terminado el 31 de marzo próximo pasado un dividendo activo equivalente al 7 por 100 del capital en circulación.

El pago queda abierto desde luego en la Caja de estas Oficinas y en la de las Sucursales de Ciudadela y Alayor y se hará efectivo contra entrega del cupón número 17.

Mahón 3 de junio de 1930.—Por el Banco de Menorca.—El Gerente, Camilo Hernández.

TEATRO PRINCIPAL

JUEVES DIA 19 DE JUNIO DE 1930. 9-45 noche. Quinteto. Butacas y principales 1.50. Segundos 1.00. Butacas 0.50. Entradas 0.35. Estreno y única sesión con la interesantísima película Paramount

Juguete de las mujeres

por Richard Dix, Esther Ralston, Cora Williams y Olive Tell. Sábado.—La colosal película LOS PECADOS DE LOS PADRES. Próximo.—EL ANGEL DE LA CALLE. EN EL MAR LEJANO.

SALON VICTORIA

JUEVES, FESTIVIDAD DEL CORPUS. A las 9 3/4. Butaca 60. General 40. Grandiosa sesión de cine mudo y sonoro. Aparato ORPHEO SINCRONIC y QUINTETO. ESTRENO de la grandiosa película muda por GUSTAV FROELICH, producción alemana

LOS ONCE DIABLOS

PRESENTACION del eminente cantante de fama mundial TITA RUFFO. El Credo de Otello

quien tendrá el gusto de saldar al público y cantará el emocionado fragmento. Sábado: APRENDIZ DE BAILARIN por Willy Frlis y Suzy Vernon y ESTRENO DE DOS GRANDES PELICULAS MODERNAS TOTALMENTE CANTADAS Y SINCRONIZADAS EN ESPAÑOL

SERVICIO TELEGRAFICO

de LA VOZ DE MENORCA
DE NUESTROS CORRESPONSALES

Comisión Municipal
Permanente de Mahón

Sesión ordinaria de 12 de junio
de 1930

Presidió el señor Alcalde don Mateo S. Carreras, asistiendo los Tenientes de Alcalde señores de Vidal Olivar, de Olives y Mir, y el Suplente señor Gómez de Tejada.

ACUERDOS
Aprobar el acta de la sesión ordinaria anterior.

Aprobar varias cuentas.
Aprobar las cuentas de gastos de mayo de los Establecimientos municipales de Beneficencia.

Aprobar las cuentas de ingresos de la Administración de Arbitrios de mayo con un total de pesetas 16.598'20.

Investir en valores del Estado el producto de una Obligación amortizada perteneciente a los Establecimientos municipales de Beneficencia.

Dotar de traje de Verano al Fiel Encargado del Reposo y Vigilancia de Mercados.

Proceder a las obras de ensanche de un trozo del camino del Diablo.

Proceder a la construcción de paredes para el cierre de solares de la Avenida de José M.º Quadrado.

Rectificar un trozo de pared para suprimir un saliente del camino lindante con terrenos del predio Talatí de Dalt.

Convocar concurso público para vender el solar 4 bis, de la plaza de la Explanada, que forma esquina con la Avenida de José M.º Quadrado.

A ESTUDIO
El señor Arquitecto desarrollará los siguientes proyectos:

1.º De conducción de aguas para una fuente pública que debiera establecerse en la parte superior de la calle de Prieto y Caules.

2.º Desarrollará el proyecto de rectificación de la parte inferior de la Avenida de la Independencia, al objeto de suprimir el recodo que forman algunos almacenes situados en el muelle.

El señor Alcalde estudiará los antecedentes al objeto de unificar los gastos que se originan por el alumbrado de las Escuelas Nacionales de niños y niñas.

Y se levantó la sesión.

PAPEL DE SEDA
DE DIVERSAS CLASES Y COLORES, LISOS Y CON ADORNOS. PROPIO PARA TRAJES SOMBREROS Y ADORNOS PARA CARNAVAL.
GRAN VARIEDAD EN LA
Tipografía Mahonesa
CALLE NUEVA

Barcelona 17 a las 2-15.

España al día

Barcelona en fiestas

Convite eucarístico accidentado

Ayer domingo en la Avenida de la Exposición de Barcelona se administró por primera vez la comunión a una enorme muchedumbre infantil, compuesta por treinta mil, entre niños y niñas.

El señor obispo en persona y con sus propias manos dió a los pequeños el pan de los ángeles, como se dice en el lenguaje religioso.

Por desgracia no todo fueron bienandanzas y alegrías en el consabido convite eucarístico.

En ayunas y bajo los rayos de un sol abrasador, como de junio, muchos infantes se desvanecieron y fueron atacados de insolación.

Sólo en la Cruz Roja fueron auxiliados cuatrocientos noventa y nueve entre niños y niñas que a causa del calor y la debilidad se habían desmayado.

El suceso ha causado entre el público la impresión dolorosa natural en estos casos y más triste si cabe esta vez por tratarse de criaturas angélicas.

Música, canto y baile

En el, por muchos conceptos, típico Pueblo Español de la Exposición, ha empezado la semana andaluza en medio de un enorme gentío.

Forman el alegre programa de la semana andaluza bailes típicos, cantos regionales como las malagueñas, peneras, granadinas, carceleras, seguidillas, etc., sin que falten las guitarras, bandurrias, panderetas y el plafero cantante flamenco.

Se organizan también romerías tradicionales como la del Rocio y otras y se dedica un recuerdo a las saetas de Semana Santa y a la Cruz de Mayo.

Los *chatos* al estilo gaditano y sevillano están también en el orden del día de la semana andaluza y son de continuo apurados y consumidos.

La reina de la banca

Los empleados del ramo de la banca y bolsa han elegido ya su reina.

La favorecida con este título es la agraciada señorita Antonia García.

En su honor se celebrará un festival en el palacio Nacional el día de la verbená de San Juan.

Noticias y sucesos

Regatas del Mediterráneo

Ha llegado a Barcelona un cañonero francés encargado de la vigilancia de las regatas del Mediterráneo.

Desde Barcelona los yates que en ellas toman parte irán a Ibiza.

Varios premios y una cruz

Barcelona.—En la terraza de Miramar se ha celebrado un animado concurso de sardanas y se han repartido varios premios.

El alcalde de Barcelona ha pedido la gran cruz de Alfonso XII para Pablo Casals.

El nacimiento desconocido

Hace tiempo que el historiador peruano don Luis Ulloa se dedica a investigar dónde nació Cristóbal Colón.

Ultimamente el señor Ulloa ha presentado a la Academia Española un expediente compuesto de documentos sacados de buenas fuentes y que demuestran que Cristóbal Colón no fué genovés.

Terrible drama real

Enfurecido a causa de acaloradas discusiones con su mujer, José Mascoró le machacó el cráneo con la cabeza de su esposa Josefa Ventura.

Mascoró no cesó de golpear hasta que murió la mujer con la cabeza destrozada.

Después del parricidio, Mascoró, con una navaja bien afilada, se cortó las arterias de ambas muñecas y empezó a desangrarse. Pa dieron asistirse a tiempo para conducirlo al Hospital Clínico, pero ingresó en estado muy grave.

Los interfectos vivían con sus cuatro hijos en San Felín de Llobregat.

Residencia de estudiantes

Se trata de establecer una residencia de estudiantes en Santilago de Compostela.

Tendrá el carácter de recuerda y de iniciativa de los gallegos residentes en América.

Mineros y trigueros

El ministro de la Gobernación, general Marzo, ha anunciado una huelga de mineros en Granada.

Los trigueros de Castilla han expuesto al Ministro de Economía señor Wals sus aspiraciones.

El asunto será tratado mañana en Consejo de Ministros.

Dice que es un cuento chino

Ha regresado a Madrid el abogado señor Serrán, a quien se acusaba de haber cometido una estafa por valor de dos millones.

Se fundaba la acusación en que el señor Serrán después de recibir el cheque desapareció y emprendió largo viaje, sin dar ninguna explicación al que se lo había entregado por razón de un negocio.

Pasado algún tiempo y después que el asunto ha levantado gran polvareda en toda España, vuelve el señor Serrán, dispuesto a responder de los dos millones y dice que todo de la estafa es un cuento chino.

Personales

Madrid.—Ha marchado a un balneario el señor Bugallal, jefe del grupo estético que subsiste del antiguo partido conservador.

Barcelona.—El señor Pérez Carranzó ha

cesado en la dirección del diario «Noticiero Universal».

Para sustituirle ha sido designado don Peleayo Cosiá.

EL MOMENTO POLITICO

Fantastías y combinaciones

Lo que dicen en París

El importante diario madrileño «El Imparcial» publica algunas noticias políticas.

Atribuye el origen de la información a una personalidad española residente en París.

Aunque parece tratarse de tentativas de verano, la prensa se ocupa de esas noticias transmitidas desde París y les dedica atención.

Elecciones y responsabilidades

Al decir de la información de referencia, el gobierno que preside el general Berenguer convocará enseguida a elecciones de diputadas.

Una vez constituido el nuevo parlamento, el gobierno le propondrá que examine y de pure, para liquidarlas después, las responsabilidades contraídas por la dictadura.

El advenimiento subsiguiente

Terminada la misión de los jueces que asistían en las responsabilidades acusadas por el parlamento, el gobierno dimitirá.

La dimisión será desde luego admitida y seguidamente se entregará el poder a un gobierno liberal y de matriz democrática.

Un personaje misterioso

Para terminar su información política de origen parisino, añade «El Imparcial» a una elevada personalidad y a un viaje de esta al extranjero.

El alto personaje misterioso a quien se alude, cambiará, según dicen, impresiones con algunos elementos a fin de lograr la aproximación de fuerzas distanciadas.

FUTBOL

Actuación de la Selección nacional española

Barcelona.—La deficiente actuación del equipo Selección nacional en Praga, donde

fué batido por los checos por dos a cero, ha causado gran decepción y revuelo en los centros deportivos.

Se estima que varios componentes del equipo nacional no estuvieron a la altura de las circunstancias, considerándose equivocada su elección.

En vista de ello y a fin de evitar nueva de tropa en Bolonia ante el poderoso equipo nacional italiano, se ha ordenado telegráficamente que los jugadores del Barcelona, Piers y Samitier, y los que integran la línea media del Madrid, Prats, Esparza, Peña, acudan a Italia donde se unirán a la expedición de españoles con objeto de reforzar el equipo que ha de enfrentarse con la *squadra azzurra*.

En Praga salvaron su buena reputación de porfiria Padrón, del Español, que realizó brillante partido muy bien compensado con Gorostiza que se manifestó digno de su fama. También realizaron buena actuación los defensas Quincoces, Cirliaco y el portero Zamora.

Se cree que en Bolonia se alineará el siguiente conjunto:

Portero: Zamora.
Defensa: Quincoces, Cirliaco.
Medios: Prats, Esparza Peña.
Delanteros: Piers, Golburu, Samitier, Padrón y Gorostiza.

Partidos amistosos

Barcelona.—Español tres, Europa uno.
Barcelona tres, Cartagena uno.
Equipo mixto Barcelona uno, Samborombón tres.

Reserva del Valencia dos, Patria uno.
Madrid.—El partido homenaje a los jugadores del R. Madrid, ha sido de triunfo para el Valencia que ha ganado a los madrileños de tres a cero.

Luchas por la clasificación

Barcelona.—Júpiter cuatro, Marfilnere tres.
San Andrés cuatro, Tarraza tres.
Sans dos, Palafrugell cero.
Badalona nueve, Villanueva uno.
El partido Iluro Sabadell fué suspendido.

Información general

Política rumana

Bucarest.—La política sigue muy movida desde la subida al trono del nuevo rey Carol.

Le ha reconocido como tal el ex jefe de gobierno señor Breilano y el ex ministro señor Kioz.

Un accidente

Milán.—Mientras se celebraba una fiesta de aviación se hundió una tribuna. Resultaron heridas ochenta personas.

HOTEL BUSTAMANTE

MAYOR		MAHON	
MENU PARA HOY		MENU PARA MAÑANA	
Entremeses variados	Arroz a la marina	Entremeses variados	Sopa de pescado
Empanadillas de ternera	Langosta a la rusa	Huevos al plato con jamón	Salmonetes a la parrilla
Chuletas al gratin	Postres variados	Pilete trufado	Postres variados
Precio del cubierto	Tickets 10 comidas clase superior	Peasas	5
10	especial		25
Abono mensual comida y cena (superior)	(especial)		120
			110

EXACTO AJUSTE
+ EXACTO AJUSTE
PRECISION ABSOLUTA

esto es



la máquina

Olivetti

Agencia Hispano Olivetti S. A.
Delegado: Francisco Salas Ros
Carlos III, 3. MAHON
Plaza de la Cuartera, 12 y 13. PALMA

41 LA MÁSCARA DE HIERRO

cabeza si no consiente en cederme los caballos que necesito!

Y dejando al maestro de postas ante Dangeau y tan asombrados al uno como el otro, se dirigió al patio en donde estaban los cobertizos destinados a cuadras, e iba ya a abrir la puerta, cuando se quedó como clavado en el suelo y estupefacto. En el umbral, y alumbrado en pleno rostro por un farol fijado en la pared, se le apareció impensadamente Luis XIV.

—¡Su Majestad! —balbuceó el marqués atónito ante aquel encuentro.

Y maquinalmente añadió para su sayo:

—¿Será el Rey o el otro?

Pero su incertidumbre fué de corta duración, porque el Rey, al divisarlo, se acercó a él y le dijo:

—Barbezieux ¿vos aquí? ¡Por fin os encuentro!

Y conmovido y al mismo tiempo tranquilizado al ver a su lado a uno de sus gentileshombres más adictos, Luis XIV cogió las manos del marqués y las estrechó vigorosamente.

—¡Ah! Sire—dijo Barbezieux que había recordado su presencia de ánimo, — creí que Vuestra Majestad se había marchado ya sin esperarme.

Tales palabras hicieron arrugar la frente a Luis XIV.

—Marqués—dijo después de un instante de penoso silencio.—os habéis engañado. Hacedme el favor de conducirme a mi alojamiento.

—¿Al hotel del Ródano, sire?

EDMUNDO LADOUETTE 91

— Monseñor — dijo — he sido atacado por sorpresa y algunos campesinos me han encontrado medio muerto en el camino. Tengo una pierna rota y estoy herido por todas partes. Sufro horrorosamente, y sin embargo no he cumplido con mi deber. No merezco indulgencia alguna. Matadme.

Y sucumbiendo a la falta de fuerzas y a la violencia de su dolor, se desvaneció.

Barbezieux llamó al hostelero y le recomendó que cuidara a su fiel y desgraciado servidor. Luego apoyándose de codos sobre una mesa y con la frente entre las manos, se absorbió en las reflexiones que le inspiraba aquella desagradable aventura.

Saint Aignan estaba a su lado muy impaciente por conocer el enigma, y viendo que su amigo no le decía nada, le tocó el hombro y le preguntó:

— Amigo mío ¿quiere ser bastante amable para explicarme ahora ese galimatías en que, según parece, nos hallamos, y también qué hombres son esos que montan la guardia espada en mano tras las puertas de todas las habitaciones y que llevan un nudo rojo en el hombro?

Esta última frase distrajo a Barbezieux de sus sombrías preocupaciones, porque levantó la cabeza.

A través de la vidriera que separaba la sala en que estaban y el vestíbulo del hotel, se divisaban, efectivamente, las siluetas de dos hombres que es-

CASAS RECOMENDADAS

Almacén de Maquinaria

Motores, máquinas y accesorios para todas las industrias

GUILLERMO J. ORFILA, Pintor Calbo 13.-Mahón

EL BARATO

Fantasías para batas corte 2'25
Pupelin dibujos alta novedad. corte 3'40

Siempre barato

VINICAS y MAQUINA

25 céntimos el metro

en la casa

Manolo Cardona

Fábrica de toda clase de LICORES, JARABES y HORCHATA de

Sucesor de Manuel Beltrán Pujol

Calidades mejorables. Precios limitados
Fabricante del verdadero y típico licor
Estomacal BELTRAN. Rey de los digestivos
Desconfíen de imitaciones. Exijanlo siempre

L' ABEILLE

COMPANIA DE SEGUROS

ACCIDENTES, VIDA, INCENDIOS

Agente general en Menorca:

RAMON BUSTAMANTE, calle Pi y Margall, 11

«PEARLINE»

Esmalte de alta calidad para exterior e interior

El esmalte ideal para embarcaciones

Fabricado por ROBT-INGHAM CLARK-LONDON

La industria mayor de barniz del mundo

Venta: «CASA MURILLO»

Pi y Margall, 26 MAHON Teléfono n.º 22

MUY INTERESANTE

Las instalaciones eléctricas colocadas por personal que desconoce su importancia no pueden tener la suficiente garantía de seguridad. Si quiere V. una buena instalación, sin peligros y ajustada a las condiciones técnicas publicadas en la «Gaceta» dirijase a la Casa instaladora

Antonio Sintés Sintés

Carlos III núm. 42 (Calle Nueva).-MAHON

Abanicos, abanicos y más abanicos

desde 0'45 hasta 5'90

en la

SUCURSAL TERRES

Vida intelectual

Novedades literarias que pueden adquirirse en la Tipografía Mahonesa

CALLE NUEVA

- | | PTS. |
|---|------|
| C. Quintana no Saldaña. Siete ensayos sobre sociología sexual. | 5'00 |
| Irián del Rey. - El hechizo de Barcelona | 5'00 |
| Guido de Verona. - Una aventura de amor en Teherán | 5'00 |
| E. Rodríguez Mendoza. - Remansos del tiempo | 5'00 |
| Luis de Oteiza. - El tapiz mágico | 5'00 |
| Manuel Chaves Nogales. - Un pequeño burgués en la Rusia roja | 5'00 |
| Stendhal. - Armanica | 5'00 |
| ouri Bezsonov. - Mis ventiseis prisiones | 5'00 |
| Blanco Fombona. - El modernismo y los poetas modernistas | 5'00 |
| R. Martínez de la Riva. - Blasco Ibáñez, su vida, su obra, su muerte, sus mejores páginas | 5'00 |
| L. Saldaña. - El momento de España. - Ensayos de Sociología política | 6'00 |

¿Qué ha pasado aquí?

por FRANCISCO VILLANUEVA

Novísimo libro que comprende la historia política de la dictadura desde el proceso del señor Sánchez Guerra hasta la caída del Directorio y formación del nuevo Gobierno.

Precio: Cinco pesetas

Véndese, en esta ciudad, en la «Tipografía Mahonesa», Calle Nueva.

Letras de cristal decorativas

HISPANIA

brillantes, en oro plata y colores

para toda propaganda en Almacenes, Hoteles, Colegios, Bancos, Comercios, Oficinas, etc., etc.

Las letras HISPANIA no se oxidan. No hay que limpiarlas Siempre permanecen brillantes

EN ESTA ISLA Tipografía Mahonesa CALLE NUEVA

Banco de Menorca

Bolsa de Barcelona de 16 Julio de 1920

Franco cheque	35 75
Libras id	41 70
Dollars id	8 83
Liras id	48 00
Interior serie A.	72 60
id id B.	72 65
Amort. 5 p 100 serie A 1920.	95 15
id id B 1920.	95 15
Exterior serie A	86 50
Obligaciones Compañía Transatlántica 5 p 100 1922	000 00
id F. C. Norte Prioridad 3 p 100	00 00
Amortizable 5 p 10 serie A 1917	89 50
Amortizable 5 p 100 serie B 1917	89 50
Obligaciones Sdad. General Aguas Bar. 5 p 100	000 00
Acciones Norte fin mes	167 45
id Alicantes id	101 65
id Andaluces id	52 00
id Orenses id	00 00
id Colonias id	105 00

Crédito Mercantil de Menorca

Bolsa de Barcelona 16 de Julio de 1920

Amortizable 5 p 100 A 1920	95 69
id id B. 1920	95 20
Interior 4 p 100 A	72 60
id id B	72 60
Amortizable 5 p 100 A. 1917	89 50
id id B. 1917	89 50
id 5 por 100 A. 1927	102 40
id 5 por 100 B. 1927	102 40
Exterior 4 p 100 A	86 70
id id B	86 00
Obligaciones Norte Prioridad	76 25
Alicantes 2.ª serie fijo	70 00
Andaluces 2.ª serie fijo	56 50
Cdes. B. Hip. España 4 p 100	95 50
id id 5 p 100	100 00
id id 6 p 100	111 50
Franco cheque Paris	35 75
Liras id Roma	45 00
Dollars id New-York	8 85
Libras id Londres	41 70
Reichsmark id Berlin	2 65

MONEDAS DE ORO

Alfonso XIII	166 00
Onzas y sus fracciones	166 00
Isabelicae	167 00

COTIZACIONES DE VALORES LOCALES

	Valor nominal	Dinero	Papel
Obli. Ayuntamiento Mahón 6% E 1897	100		
» » » 6% E 1916	100		
» » » 5% E 1921	100		
Emplo. 100.000 ptas	100		
Ayuntamiento Mahón 5% E 1921	100		
Emplo. 40.000 ptas	100		
Ayuntamiento Mahón 6% E 1925	100		
» » » 6% E 1927	100		
libre impuestos.	100	106	
libre impuestos.	100	103	
Acciones La Eléctrica Mahonesa S. A.	100	116	
Oblig. Eléctrica Mahonesa S. A.	100	106	
Acciones Banco de Menorca.	5		
» Banco de Ferrerías.	10		
» Crédito Mercantil de Menorca	50	74	
Acciones Sociedad General de Alumbrado	5	8	

Banco de Menorca

Descontamos los cupones vencimiento junio de las Deudas Interior, Exterior y Amortizable.

Pagamos el cupón vencimiento 1.º junio de las Obligaciones f. c. Norte 3 por 100 Prioridad y el importe líquido de las Obligaciones de dicha Compañía que han resultado amortizadas.

Nos encargamos del canje de las carpetas de la Deuda Amortizable al 5 por ciento emisión 1929, por los títulos definitivos.

Crédito Mercantil de Menorca

Descontamos el cupón vencimiento julio de las Deudas del Estado.

También descontamos dicho cupón de las Obligaciones Norte Prioridad, como igualmente los títulos de esta clase que hayan resultado amortizados.

Nos encargamos del canje de las carpetas de la Deuda Amortizable al 5 por ciento emisión 1929, por los títulos definitivos.

UNA FOCA FUGITIVA

La sorpresa de unos bañistas

Preparativos para capturarla
Colonia, 3.-Una foca de gran tamaño, con gran espíritu aventurero, sorprendió a los miles de personas que hace unos días habían acudido a las orillas del Riu para pasar el día dedicados al descanso.

La foca no se intimidó lo más mínimo al darse cuenta de la expectación que despertaba, y siguió en camino río arriba, dispuesta a conquistar el mundo. Poco más tarde la foca fue vista por unos pescadores en Godesburg, 20 millas río arriba de esta ciudad.

En Godesburg, el concurrido balneario, la presencia de la foca no ha causado demasiado interés entre sus moradores. Los pescadores de dicha región se quejaban desde hace algún tiempo de que la pesca escaseaba más cada día, y si la foca continúa por aquellos alrededores, entonces ellos no tendrán más recurso que cambiar de oficio.

Se han organizado varias partidas de pescadores para capturar a la foca; pero hasta ahora no han logrado apoderarse de ella.

Por otra parte muchos de los bañistas de los balnearios de Godesburg, han tenido la desagradable sorpresa de encontrarse con la foca cuando paseaban en pequeñas canoas. En uno de estos encuentros la foca hizo volar a la frágil embarcación, corriendo sus ocupantes grave riesgo de perecer ahogados.

La foca parece encontrarse a gusto en los alrededores de Godesburg, puesto que ya no quiere seguir más adelante. Para las personas que gozan con recibir emociones, constituye un espectáculo el salir de pesca para encontrar a la foca.

LIBROS

Últimas novedades literarias y científicas

que pueden adquirirse, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

	pts.
Pío Baroja. Los pilotos de altura	5'00
» » La Estrella del Capitán	5'00
Chimista	5'00
Marío Verdaguier. Rasputin	2'50
Marcellino Domingo. Libertad y Autoridad	7'50
Francisco Villanueva. El momento constitucional	5'00
Valentín de Pedro. 24 horas fuera del colegio	5'00
Concha Espina. Siete rayos de sol	5'00
E. Giménez Caballero. Circulo Imperial	3'75
Benjamín Farnés. Salón de estilo	3'75
Ramón Gómez de la Serna. Greguerías	4'00
Manuel Azaña. El jardín de los frailes	5'00
Azorín. Teatro	5'00
Eugenio D. Ors. Cuando ya está tranquilo	5'00
Havelock Ellis. El rezo en la civilización	15'00
F. Ossendowski. Lenin	5'00
Relyh y Pansteeff. La República de los vegabundos	6'00
Edgar Wallace. El hombre de Marruecos	5'00
James Oliver Curwood. El Cazador Negro	3'50
Elmer Givyn. Las vistas de Isabel	5'00
P. C. Wren. El salario de la virgen	5'00
Enny Rock. El Chico de Papá	5'00

OBRA NUEVA

Aires de Mar

(Zarzuela en tres actos)

Letra de A. Román, música de Mary Estrella

Precio del libro: DOS PESETAS

Véndese en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva

LIBRO TRASCENDENTAL

Grandezas y miserias de una victoria

por G. CLEMENCEAU

Precio: 6 pesetas

Puede adquirirse, en esta ciudad, en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva

Plumas stilográficas

Gran variedad, de las más conocidas marcas y diversidad de precios

Tipografía Mahonesa - Calle Nueva

peraban. Se levantó de un salto, corrió hacia la puerta, la abrió, y dirigiéndose a ellos les dijo: -Entrad.

Y sin preocuparse de Dangeau que, cada vez más intrigado por sus actos y sus palabras, lo miraba con la boca abierta, les preguntó:

-¿Dónde están vuestros compañeros?
-En una cantera que hay cerca de Fourvière -contestó uno de ellos.

-¿Sabéis lo que espero de vosotros?
-Sumisión completa y obediencia ciega.
-Bien; he aquí ahora lo que es debido.

Y buscó en los bolsillos de su jubón; pero no hallando lo que quería, dijo a Dangeau:

-Marqués, dame tu bolsa
El digno gentilhomme obedeció maquinalmente.

-Tomad -dijo Barbezieux vaciando la bolsa en manos de sus dos hombres. -Este es el importe del sueldo que debéis entregar a vuestros camaradas. Iréis a reunirlos con ellos inmediatamente. Tomad caballos en la cuadra de esta hostería y decid a vuestro jefe que venga aquí con todos sus hombres sin perder un instante. ¿Me habéis comprendido? Idos. Es preciso que antes de una hora estéis aquí.

Los dos hombres se inclinaron y desaparecieron girando sobre sus tacones.

-Querido amigo -dijo Dangeau -¿querrás explicarme...?
-¡Ven, ven! -le dijo Barbezieux.

-Pero ¿dónde, pidiere?
-¡Mil diablos, Dangeau! no hay que perder el tiempo en palabras inútiles. Piensa que la menor vacilación y el más pequeño retraso podrían perjudicarnos. Se trata de nuestra cabeza.

-Bueno no digo que no, pero no me da la gana de perderla sin saber por qué.

Mientras hablaba, Barbezieux se lo llevó a la calle y lo obligó a que lo siguiera a grandes pasos. La posta de caballos estaba felizmente a muy poca distancia, porque Dangeau no habría podido seguir por más tiempo aquella precipitada carrera. Así, pues, secándose la frente se dejó caer en una silla de la casa de postas, en la que reinaba acostumbrado movimiento. Un destacamento entero de dragones ocupaba la casa. Barbezieux se dirigió al maestro de postas, que estaba muy apurado y no sabía a quién atender. Lo llevó aparte, cerca del rincón en que estaba sentado Dangeau, y sacudiéndole el brazo para obligarle a contestar, le dijo:

-Necesitamos caballos.
-Imposible, monseñor.
-Os los embargo en nombre del Rey.
-También en nombre del Rey me los han tomado los dragones.

-¿Dónde está su jefe?
-En la cuadra; ha querido elegir personalmente el caballo que ha de montar.

Bueno, allí voy y ¡juro a Dios que le rompo la